



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 579 670 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17	Date mailed Time mailed	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額	諸料金 Postage Paid
------------------------------	--	----------------------------	---------------------	----------	------------	--------------	---------------------

Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 06354

TEL +82-70-8028-0952

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value
Health food			3		USD12.09
Health food			3		USD12.09
Health food			3		USD12.09

TEL 010-2714-5530	
FAX 010-2714-5530	
内容品種別 Contents type	
<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
<input checked="" type="checkbox"/> 売壳品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
日本円換算合計 (円) Total Value	3627 Yen

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用  
  
・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246579670JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8028-0952      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Minseo Jang Minseo Jang Building 111, Room 203, 27, Gwangpyeong-ro 31-gil, Gangnam-gu, Seoul (Suseo-dong, Samsung Apartment) 06354, KOREA					
TEL 010-2714-5530      FAX 010-2714-5530					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			3 3 3	USD 4.03 USD 4.03 USD 4.03	USD 12.09 USD 12.09 USD 12.09
<b>総合計 (Total)</b>			9		USD 36.27

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 579 670 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2023 03 17	損害要償額		郵便料金	諸料金
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid		
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address Minseo Jang Minseo Jang Building 111, Room 203, 27, Gwangpyeong-ro 31-gil, Gangnam-gu, Seoul (Suseo-dong, Samsung Apartment)		
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Postal Code 06354		
Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value
Health food				3	USD12.09	TEL 010-2714-5530
Health food				3	USD12.09	FAX 010-2714-5530
Health food				3	USD12.09	内容品種別 Contents type
						<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
						<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
						<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
						<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
						<input type="checkbox"/> その他 Others
						<input type="checkbox"/> 書類 Documents
						日本円換算合計 (円) Total Value
						3627 Yen
No commercial value for customs purpose only.						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です						

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN
135-0064	Country KOREA
TEL +82-70-8028-0952	FAX
日付印 Date Stamp	
* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P *	
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
ご依頼主	

EMS受付局控 (Post office's copy)				
* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P *				
お届け先 Postal Code 06354 Country KOREA TEL 010-2714-5530 FAX 010-2714-5530				
お届け先 Postal Code 06354 Country KOREA TEL 010-2714-5530 FAX 010-2714-5530				
* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P *				
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。				
ご依頼主				
* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P *				
内容品詳細 HSコード 正味重量 個数 価格 損害要償額 郵便料金 (円) 諸料金 (円)				
Health Food	3	USD12.09	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
Health Food	3	USD12.09	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
Health Food	3	USD12.09	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
			日本円換算額合計 (円) 3627	
			受付日印 Date Stamp	
			* E N 2 4 6 5 7 9 6 7 0 J P *	

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST

物品用 (For goods)



\* E N 2 4 6 4 2 7 7 5 9 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 427 759 JP

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 2023	Date mailed 月 (Month) 03	日 (Date) 17
------------------------------	------------------------	-----------------------------	-------------

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

### To (Addressee) Name & Address

Seungjae Lee  
Seungjae Lee  
Building 105, Room 504, 116 Pyeongsan-ro, Yangsan-si,  
Gyeongsangnam-do (Pyeongsan-dong, Yangsan Cheonseongsan Hanil  
U&I Apt.)

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 50543

TEL +82-70-8028-0952

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9768-0914
Health food			3		USD12.12	FAX 010-9768-0914
Health food			3		USD12.12	内容品種別 Contents type
Health food			3		USD12.12	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用  
  
・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246427759JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8028-0952      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seungjae Lee Seungjae Lee Building 105, Room 504, 116 Pyeongsan-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Pyeongsan-dong, Yangsan Cheonseongsan Hanil U&I Apt.) 50543, KOREA		TEL 010-9768-0914      FAX 010-9768-0914			
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food		3	USD	4.04	USD 12.12
Health food		3	USD	4.04	USD 12.12
Health food		3	USD	4.04	USD 12.12
<b>総合計</b> (Total)			9		USD 36.36

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard 1D barcode representing the ISBN 978-1-4422-5911-8.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 427 759 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid		
					To (Addressee) Name & Address		
					Seungjae Lee Seungjae Lee Building 105, Room 504, 116 Pyeongsan-ro, Yangsan-si, Gyeongsangnam-do (Pyeongsan-dong, Yangsan Cheonseongsan Hanil U&I Apt.)		
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 50543		
TEL +82-70-8028-0952	FAX			Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9768-0914
Health food				3	g	USD12.12	FAX 010-9768-0914
Health food				3	g	USD12.12	内容品種別 Contents type
Health food				3	g	USD12.12	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

----- ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控  
EMS受取書 (Sender's Copy②)

この郵便物は  
Number of this pieces  
番目  個中  
Total number of pieces

正に受領いたしました。

EMS受取書 (Sender's Copy)

付印 Date Stamp



お問い合わせ番号(item number): EN 246 427 759 JP



JAPAN					
TEL +82-70-8028-0952	FAX	HSコード	原産国	個数	
135-0064		内容品詳細			
		Tea 11th food		3	
		Tea 11th food		3	
		Tea 11th food		3	
					No commercial value for customs





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 8 2 9 0 9 4 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 829 094 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17	Date mailed Time mailed	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額	諸料金 Postage Paid
------------------------------	--	----------------------------	---------------------	----------	------------	--------------	---------------------

Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 08808

TEL +82-70-8028-0952

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3930-3658

FAX 010-3930-3658

Health food

1

USD5.12

内容品種別

Contents type

贈物  
Gift

販売品  
Sale of goods

収送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246829094JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> <b>Invoice No.</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seulgi Lee Seulgi Lee Room 301, Dream Hill, 5 Seungbang 7-gil, Gwanak-gu, Seoul 08808, KOREA					
TEL +82-70-8028-0952      FAX					
TEL 010-3930-3658      FAX 010-3930-3658					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 5.12	USD 5.12
<b>総合計</b> (Total)			1		USD 5.12

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

JAPAN 標権により開くことがあります  
May be opened officially  JAPAN POST

A standard linear barcode is located at the top of the page, consisting of vertical black lines of varying widths on a white background.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 829 094 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Seulgi Lee Seulgi Lee Room 301, Dream Hill, 5 Seungbang 7-gil, Gwanak-gu, Seoul					
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 08808		
TEL +82-70-8028-0952	FAX		Country KOREA			TEL 010-3930-3658	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	FAX 010-3930-3658
Health food				1		USD5.12	内容品種別 Contents type
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 収送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			512 Yen
ご依頼主控えへの署名は不要です							

-----  初回難し後 上部はご依頼主様としてお取いくください 下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください 

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

### EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

oto-ku  
okyo

35-0064 JAPAN +82-70-8028-0952 FAX

員の方へ  
寸印を押印し、お客様へお渡しください。

員の方へ】  
お察さまへお譲りください。

A standard 1D barcode is positioned vertically on the right side of the page, consisting of a series of black horizontal lines of varying widths on a white background.

お問い合わせ番号(item number) : EN 246 829 094 JP



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 1 8 3 4 7 8 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 183 478 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17	Date mailed Time mailed	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額	諸料金 Postage Paid
------------------------------	--	----------------------------	---------------------	----------	------------	--------------	---------------------

Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Japan Boy (Vibex Seiyaku)  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 15070

TEL +82-70-8028-0952

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-2036-3426

FAX 010-2036-3426

Health food

1

USD4.96

内容品種別  
Contents type

贈物  
Gift

販売品  
Sale of goods

返送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246183478JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> <b>Invoice No.</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seongpil Hwang Seongpil Hwang Room 302, 69-2, Gunja-ro 466beon-gil, Siheung-si, Gyeonggi-do (Geom-dong, Geumsong Bestville) 15070, KOREA					
TEL +82-70-8028-0952      FAX					
TEL 010-2036-3426      FAX 010-2036-3426					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.96	USD 4.96
<b>総合計</b> (Total)			1		USD 4.96

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)



## JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号  
(item number) FN 246 183 478 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address						
		Seongpil Hwang Seongpil Hwang Room 302, 69-2, Gunja-ro 466beon-gil, Siheung-si, Gyeonggi-do (Geomo-dong, Geumsong Bestville)						
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 15070			
TEL +82-70-8028-0952	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2036-3426	
Health food				1		USD4.96	FAX 010-2036-3426	
							内容品種別 Contents type	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value	
							496 Yen	
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

ご依頼主控えへの署名は不要です

この郵便物は  
Number of this pieces

番目 個中  
Total number of pieces

----- ✕ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✕ -----

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書(Sender's Copy)  
正に受領いたしました。

お問い合わせ番号(item number): EN 246 183 478 JP  
と一緒に郵便局にご提出ください

<p>Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL +82-70-8028-0962</p>		<p>内容品詳細 legal food</p> <p>TEL 010-2036-3426</p>		<p>TEL 010-2036-3426</p> <p>FAX 010-2036-3426</p>	
<p>135-0064</p>		<p>HSコード 原産国 個数</p>		<p>正味重量 価格 損害賠償額 (円)</p>	
<p>JAPAN</p>		<p>1 USD4.96</p>		<p><input type="checkbox"/> 貨物 <input checked="" type="checkbox"/> 版形品 <input type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/> 書類</p>	
<p>お届け先 Postal Code 15070</p>		<p>County KOREA</p>		<p>郵便料金 (円) 料金 (yen) 税金 (yen) (Gross Weight) その他 書類</p>	
<p>Seongpi   Hwang Seongpi   Hwang Gumja-ro 466beon-gil, Siheung-si, Gyeonggi-do (Geomo-dong, Geumsong Bestville)</p>		<p>TEL 010-2036-3426</p>		<p>田 (yen) 田 (yen) 田 (yen) 田 (yen) 田 (yen)</p>	
<p>日本円換算額合計 (円) 496</p>		<p>受付日付 Date Stamp 496</p>			
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>					
<p>* E N 2 4 6 1 8 3 4 7 8 J P *</p>					
<p>内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。</p>					
<p>受付局控 10年保証</p>					

Japan Boy (Vibex Sei yaku)  
Japan Boy (Vibex Sei yaku)  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX

社員の方へ】 お寄せまへお渡しください。



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開瓶される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 1 3 5 7 9 5 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 135 795 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)	2023 03 17

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金	諸料金
総重量 Total gross weight	g		合計金額	Postage Paid
			円 (yen)	

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 15596

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3947-9526

FAX 010-3947-9526

Height Meter

1

USD 12.00

Health food

3

USD 12.75

Health food

3

USD 12.75

Health food

3

USD 12.75

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246135795JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Minyoung Kim Minyoung Kim Building 207, Room 3701, 17 Haeyang 5-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do (Sa-dong, Grand City Xi 2-cha) 15596, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL 010-3947-9526      FAX 010-3947-9526		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter Health food Health food Health food			1 3 3 3	USD 12.00 USD 4.25 USD 4.25 USD 4.25	USD 12.00 USD 12.75 USD 12.75 USD 12.75
<b>総合計</b> (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is located at the bottom of the page, consisting of vertical black lines of varying widths on a white background. It is used for tracking and identification of the document.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 135 795 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid		
		To (Addressee) Name & Address Minyoung Kim Minyoung Kim Building 207, Room 3701, 17 Haeyang 5-ro, Sangnok-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do (Sa-dong, Grand City Xi 2-cha)					
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 15596		
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3947-9526
Height Meter				1	g	USD12.00	FAX 010-3947-9526
Health food				3		USD12.75	内容品種別 Contents type
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
日本円換算合計 (円) Total Value							
5025 Yen							
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

..... **※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。** .....

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

<p>EMS受取書(Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>	<p>Country KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>
---	--



お問い合わせ番号(item number): EN 246 135 795 JP

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL +82-70-8094-1892</p> <p>135-0064</p> <p>お届け先 Minyoung Kim Minyoung Kim Building 207, Room 3701, 17 Haeyang 5-ro, Sangnok-gu, Ansans; Geonggi-do Sa-dong, Grand City Xi 2-chas;</p> <p>Postal Code 15596</p>		<p>Country KOREA</p> <p>TEL 010-3947-9526</p> <p>FAX 010-3947-9526</p>	
<p>JAPAN</p> <p>内容記入欄</p> <p>height. Meter</p> <p>health food</p> <p>health food</p> <p>health food</p>		<p>HSコード</p> <p>原産国</p> <p>個数</p> <p>正味重量</p> <p>価格</p> <p>損害賠償額 (円)</p>	<p>郵便料金 (円)</p> <p>郵便料金 (円)</p>
		<p>1</p> <p>1</p> <p>3</p> <p>3</p> <p>3</p> <p>3</p>	<p>USD2.00</p> <p>USD2.75</p> <p>USD2.75</p> <p>USD2.75</p> <p>USD2.75</p> <p>USD2.75</p>
		<p><input type="checkbox"/> 貨物</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> 貨物</p> <p><input type="checkbox"/> 貨物</p> <p><input type="checkbox"/> 送込品</p> <p><input type="checkbox"/> 送込品</p> <p><input type="checkbox"/> 送込品</p>	<p>田 (yen) 合計 (円) (Postage)</p> <p>田 (yen) 商品原本 (Gross Weight)</p> <p>田 (yen) その他 (Other)</p> <p>田 (yen) 受付日付 (Date)</p>
		<p>No commercial value for customs purpose only.</p>	<p>日本円換算額合計 (円) 5025</p>

10年保存

受付局控



※ ごみ箱は危険物に該当しません。危険物の置き場所のため、貼り付けられる場合があることにご留意ください。



E N 2 4 6 1 3 5 7 9 5 J P \*



※ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 3 6 5 1 3 8 9 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 243 651 389 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
2-4-32 Aomi	2023 03 17
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)	
Time 24 Building	
Koto-ku	
Tokyo	

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid
			円 (yen)

### To (Addressee) Name & Address

Suhwan Lee  
Suhwan Lee  
Room 1404, Building 101,  
Jin-ari-chae, 79 Techno-daero 5-gil, Yuga-myeon,  
Dalseong-gun, Daegu

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 43016

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value
Health food			1		USD4.58
Health food			1		USD4.49

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN243651389JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Suhwan Lee Suhwan Lee Room 1404, Building 101, Jin-ari-chae, 79 Techno-daero 5-gil, Yuga-myeon, Dalseong-gun, Daegu 43016, KOREA		TEL 010-3521-8339      FAX 010-3521-8339			
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food			1 1	USD 4.58 USD 4.49	USD 4.58 USD 4.49
<b>総合計 (Total)</b>			2		USD 9.07

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

**J P JAPAN POST**



\* E N 2 4 3 6 5 1 3 8 9 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 243 651 389 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Suhwan Lee Suhwan Lee Room 1404, Building 101, Jin-ari-chae, 79 Techno-daero 5-gil, Yuga-myeon, Dalseong-gun, Daegu</p>								
Postal Code 135-0064			JAPAN			Postal Code 43016		
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3521-8339 FAX 010-3521-8339
Health food					1	USD4.58	内容品種別 Contents type	
Health food					1	USD4.49	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受取書 (Sender's Copy)		
	正に受領いたしました。		
135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
TEL +82-70-8094-1892	FAX		
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。</p>			



\* E N 2 4 3 6 5 1 3 8 9 J P \*

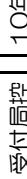
お問い合わせ番号 (item number) : EN 243 651 389 JP

Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受付局控 (Post office's copy)																		
	正に受領いたしました。																		
135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp																
TEL +82-70-8094-1892	FAX																		
<p>内容品詳細 HSコード 適度量 個数</p> <table border="1"> <tr> <td>内容品の原産国 Country of origin of goods</td> <td>正味重量 Net weight</td> <td>損害要償額 (円)</td> <td>郵便料金 (円) 諸料金 (円)</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td>USD4.58</td> <td>USD4.49</td> <td> <input type="checkbox"/> 贈物 Gift  <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods  <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods         </td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td>1</td> <td>1</td> <td> <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample  <input type="checkbox"/> その他 Others  <input type="checkbox"/> 書類 Documents         </td> </tr> <tr> <td colspan="3">No commercial value for customs purpose only.</td> <td>日本円換算額合計 (円) Total Value 907 Yen</td> </tr> </table>				内容品の原産国 Country of origin of goods	正味重量 Net weight	損害要償額 (円)	郵便料金 (円) 諸料金 (円)	Health Food	USD4.58	USD4.49	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	Health Food	1	1	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents	No commercial value for customs purpose only.			日本円換算額合計 (円) Total Value 907 Yen
内容品の原産国 Country of origin of goods	正味重量 Net weight	損害要償額 (円)	郵便料金 (円) 諸料金 (円)																
Health Food	USD4.58	USD4.49	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods																
Health Food	1	1	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents																
No commercial value for customs purpose only.			日本円換算額合計 (円) Total Value 907 Yen																
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。</p>																			
<p>※ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。</p>																			



\* E N 2 4 3 6 5 1 3 8 9 J P \*

受付局控  
10年保存





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 1 4 7 5 2 8 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 245 147 528 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年 (Year) 2023	Date mailed 月 (Month) 03	日 (Date) 17	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額 Postage Paid	諸料金
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		g			円 (yen)
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address		Postal Code 26236			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Bae Chunman Bae Chunman Modern human resources, 88, Jungang-ro, Yeongwol-eup, Yeongwol-gun, Gangwon-do (Yeongwol-eup)		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 033-375-1604	内容品種別 Contents type	
Health food				2		USD9.00	FAX 033-375-1604	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
								<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
								<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
								日本円換算合計 (円) Total Value 900 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> • 航空危険物の 説明・確認 • 輸出申告対象 (20万円超) か 確認	
ご署名 Signature of the sender									

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN245147528JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
お届け先 (Addressee): Bae Chunman Bae Chunman Modern human resources, 88, Jungang-ro, Yeongwol-eup, Yeongwol-gun, Gangwon-do (Yeongwol-eup) 26236, KOREA					
TEL 033-375-1604      FAX 033-375-1604					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4.50	USD 9.00
<b>総合計</b> (Total)			2		USD 9.00

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is located at the top of the page, spanning most of the width. It is used for document tracking and identification.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 245 147 528 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064		JAPAN			To (Addressee) Name & Address Bae Chunman Bae Chunman Modern human resources, 88, Jungang-ro, Yeongwol-eup, Yeongwol-gun, Gangwon-do (Yeongwol-eup)			
TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA			Postal Code 26236			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 033-375-1604	
Health food				2		USD9.00	FAX 033-375-1604	
							内容品種別 Contents type	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value	
							900 Yen	
		No commercial value for customs purpose only.						
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces						
ご依頼主控えへの署名は不要です								

ご依頼主控えへの署名は不要です

この郵便物は  
Number of this pieces

 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。 EMS受取書 (Sender's Copy②) EMS受付局控 (Post office's copy)

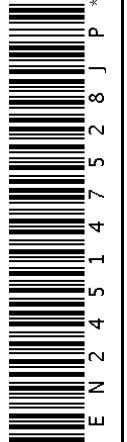
## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書(Sender's Copy)  
正に受領いたしました。



お問い合わせ番号(item number): EN 245 147 528 JP



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

日本郵便  
JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST

物品用 (For goods)



\* E N 2 4 6 8 8 6 1 1 4 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 886 114 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17
------------------------------	--

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 56422

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3654-6282

FAX 010-3654-6282

Height Meter

1

USD12.00

Health food

7

USD34.58

Health food

6

USD23.16

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) が  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246886114JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Hyunjoo Oh Hyunjoo Oh 15-2 Imn 1-gil, Sillim-myeon, Gochang-gun, Jeollabuk-do (Sillim-myeon, Gochang Sillim Post Office) Gochang Sillim Post Office 56422, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
TEL 010-3654-6282      FAX 010-3654-6282					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter Health food Health food			1 7 6	USD 12.00 USD 4.94 USD 3.86	USD 12.00 USD 34.58 USD 23.16
<b>総合計</b> (Total)			14		USD 69.74

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 8 8 6 1 1 4 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 886 114 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Hyunjoo Oh Hyunjoo Oh 15-2 Imm 1-gil, Sillim-myeon, Gochang-gun, Jeollabuk-do (Sillim-myeon, Gochang Sillim Post Office) Gochang Sillim Post Office</p>								
Postal Code 135-0064 JAPAN			Postal Code 56422 Country KOREA					
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents  Height Meter Health food Health food			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3654-6282 FAX 010-3654-6282
					1	USD12.00	内容品種別 Contents type <input checked="" type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents
					7	USD34.58		
					6	USD23.16		
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces  番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
 切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください	



\* お問い合わせ番号 (item number) : EN 246 886 114 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)																																																	
 お届け先 Postal Code 56422 Country KOREA TEL 010-3654-6282 FAX 010-3654-6282																																																	
お問い合わせ番号 (item number) : EN 246 886 114 JP お届け先 Postal Code 56422 Country KOREA TEL 010-3654-6282 FAX 010-3654-6282																																																	
<table border="1"> <tr> <td>内容品詳細 Height Meter</td> <td>HSコード HS tariff number</td> <td>原産国 Country of origin</td> <td>個数 Number of items</td> <td>正味重量 Net weight</td> <td>損害要償額 Value</td> <td>郵便料金 (円) Postage</td> <td>諸料金 (円) Other charges</td> </tr> <tr> <td>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td>USD12.00</td> <td>USD12.00</td> <td>円 (yen) (Postage)</td> <td>円 (yen) (Other charges)</td> </tr> <tr> <td>Height Meter</td> <td></td> <td></td> <td>7</td> <td>USD34.58</td> <td>USD34.58</td> <td>円 (yen) (Postage)</td> <td>円 (yen) (Other charges)</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td></td> <td></td> <td>6</td> <td>USD23.16</td> <td>USD23.16</td> <td>円 (yen) (Postage)</td> <td>円 (yen) (Other charges)</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td></td> <td></td> <td>No commercial value for customs purpose only.</td> <td></td> <td></td> <td>円 (yen) (Postage)</td> <td>円 (yen) (Other charges)</td> </tr> <tr> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td colspan="2"></td> <td>6974</td> <td>6974</td> </tr> </table>		内容品詳細 Height Meter	HSコード HS tariff number	原産国 Country of origin	個数 Number of items	正味重量 Net weight	損害要償額 Value	郵便料金 (円) Postage	諸料金 (円) Other charges	Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主			1	USD12.00	USD12.00	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)	Height Meter			7	USD34.58	USD34.58	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)	Health Food			6	USD23.16	USD23.16	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)	Health Food			No commercial value for customs purpose only.			円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)							6974	6974
内容品詳細 Height Meter	HSコード HS tariff number	原産国 Country of origin	個数 Number of items	正味重量 Net weight	損害要償額 Value	郵便料金 (円) Postage	諸料金 (円) Other charges																																										
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主			1	USD12.00	USD12.00	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)																																										
Height Meter			7	USD34.58	USD34.58	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)																																										
Health Food			6	USD23.16	USD23.16	円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)																																										
Health Food			No commercial value for customs purpose only.			円 (yen) (Postage)	円 (yen) (Other charges)																																										
						6974	6974																																										
  受付局控 10年保存																																																	



\* 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。

受付局控

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
 切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください	

 切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください	
------------------------------------	--



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 7 1 2 8 7 3 9 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 247 128 739 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年 (Year) 2023	Date mailed 月 (Month) 03	日 (Date) 17	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額 Postage Paid	諸料金
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		g			円 (yen)
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address		Postal Code 31700			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Incheol Lee Incheol Lee 5-18, Gyoro-gil, Seongmun-myeon, Dangjin-si, Chungcheongnam-do (Seokmun-myeon, 10 Motel) Seokmun-myeon 10 Motel		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8918-6700	内容品種別 Contents type	
Health food				1	USD4.18		FAX 010-8918-6700	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
								<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
								<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
								日本円換算合計 (円) Total Value 418 Yen	
No commercial value for customs purpose only.				この郵便物は Number of this pieces		ご注意! (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.		この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。	
ご署名 Signature of the sender				番目 / 個中 Total number of pieces				社員確認用 <input type="checkbox"/>	
内商品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.									
□ 20万円超 申告対象郵便物									

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN247128739JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Incheol Lee Incheol Lee 5-18, Gyoro-gil, Seongmun-myeon, Dangjin-si, Chungcheongnam-do (Seokmun-myeon, 10 Motel) Seokmun- myeon 10 Motel 31700, KOREA					
TEL +82-70-8094-1892      FAX					
TEL 010-8918-6700      FAX 010-8918-6700					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.18	USD 4.18
<b>総合計</b> (Total)			1		USD 4.18

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially  JAPAN POST

A standard linear barcode is located at the top of the page, spanning most of the width. It is used for tracking and identification of the document.

お問い合わせ番号  
(item number) FN 247 128 739 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Incheol Lee Incheol Lee 5-18, Gyoro-gil, Seongmun-myeon, Dangjin-si, Chungcheongnam-do (Seokmun-myeon, 10 Motel) Seokmun-myeon 10 Motel						
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 31700			
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8918-6700	
				1		USD4.18	FAX 010-8918-6700	
							内容品種別 Contents type	
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value	
							418 Yen	
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開披される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be  
opened and examined in accordance with relevant laws and regulations.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご依頼主控えへの署名は不要です

## 番目 個中 Total number of pieces

※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。※

### FMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書(Sender's Copy)	正に受領いたしました。
<hr/> <p>Country: KOREA</p> <p>日付印 Date Stamp</p>	



お問い合わせ番号(item number): EN 247 128 739 JP

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)</p> <p>Vibex Pharmaceutical Official Mail   Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL +82-70-3094-1892</p> <p>135-0064</p> <p>内容記述欄</p> <p>Health food</p>		<p>TEL 010-8918-6700</p> <p>FAX 010-8918-6700</p> <p>TEL 010-8918-6700</p> <p>FAX 010-8918-6700</p> <p>Country KOREA</p>	
<p>お届け先</p> <p>Postal Code 31700</p>		<p>正味重量 1</p> <p>ISPM 18</p> <p>商品規格</p> <p>損害賠償額 (円)</p> <p>郵便料金 (円)</p> <p>請求金 (円)</p>	
<p>ご依頼主</p>		<p><input type="checkbox"/> 貨物</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> 販売品</p> <p><input type="checkbox"/> その他</p> <p><input type="checkbox"/> 送込品</p> <p><input type="checkbox"/> 郵便</p>	
<p>日本円換算額合計 (円)</p> <p>No commercial value for customs purpose only.</p>		<p>円 (yen) 合計 (円) (Gross Weight) kg</p> <p>受付日付由 Date Stamp</p> <p>418</p>	
<p>EMC支店印 (Post office 3 copy)</p> <p>10年保証</p> <p>受付局控</p> <p>QRコード</p> <p>ご依頼主は危険物に該当しません。危険物の輸送のため、制限される場合があることにご留意ください。</p>			



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 7 9 8 8 9 6 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 798 896 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)	2023 03 17

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金	諸料金
総重量 Total gross weight	g		合計金額	Postage Paid

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 44205

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-8520-5260

FAX 010-8520-5260

Health food

2

USD8.80

Health food

2

USD8.80

Health food

2

USD8.80

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246798896JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Yeonjoo Lee Yeonjoo Lee Room 904, Building 114, 37, Cheongongnam-ro, Buk-gu, Ulsan 44205, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b> <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
TEL 010-8520-5260      FAX 010-8520-5260					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			2 2 2	USD 4.40 USD 4.40 USD 4.40	USD 8.80 USD 8.80 USD 8.80
<b>総合計 (Total)</b>			6		USD 26.40

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is located at the top of the page, spanning most of the width. It is used for document tracking and identification.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 798 896 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid		
Postal Code 135-0064		To (Addressee) Name & Address Yeonjoo Lee Yeonjoo Lee Room 904, Building 114, 37, Cheongongnam-ro, Buk-gu, Ulsan			Postal Code 44205		
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-8520-5260
Health food				2	USD8.80		FAX 010-8520-5260
Health food				2	USD8.80		内容品種別 Contents type
Health food				2	USD8.80		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 収送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
日本円換算合計 (円) Total Value 2640 Yen							
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物 この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

-----  初回難し後 上部はご依頼主様としてお取いくください 下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください  -----

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書(Sender's Copy)  
正に受領いたしました。

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX JAPAN

社員の方へ  
印付印を押印し、お客さまへお渡しください。

社員の方へ  
印付印を押印し、お客さまへお渡しください。

A standard 1D barcode is positioned vertically on the left side of the page, consisting of a series of black horizontal lines of varying widths on a white background.

お問い合わせ番号(item number): EN 246 798 896 JP

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL: +82-70-8094-1892</p> <p>135-0064</p> <p>お届け先 Postal Code 44205</p>		<p>Yeonjoo Lee Yeonjoo Lee Room 304, Building 114, 37, Cheongongnam-ro, Buk-gu, Ulsan</p> <p>Country KOREA</p> <p>TEL: 010-8520-5260</p> <p>FAX 010-8520-5260</p>	
<p>JAPAN</p>		<p>正味重量 H.Sコード 原産国 個数</p>	
<p>内容記述 内 容 品 並 別</p>		<p>価格 損害賠償額 (円)</p>	
<p>health food</p>		<p>2 US\$8.80 US\$8.80 US\$8.80</p>	
<p>health food</p>		<p>2 US\$8.80 US\$8.80 US\$8.80</p>	
<p>health food</p>		<p>2 US\$8.80 US\$8.80 US\$8.80</p>	
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>		<p>郵便料金 (円) 料金 (円) 合計 (円) (Postage) 総重量 (Gross Weight) その他 書類 送達品</p>	
		<p>日本円換算額合計 (円) 2640</p>	
		<p>受付日付 Date Stamp</p>	
		<p>受付局控 10年保存</p>	

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開梱される場合があることに同意します。



## 国際スピード郵便

## 送り状 (Dispatch Note)

### 物品用 (For goods)

- J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially



JAPAN POST

A standard linear barcode is located at the top of the page, spanning most of the width. It is used for document tracking and identification.

\* E N 2 4 5 0 3 9 9 5 1 | P

お問い合わせ番号  
(item number) FN 245 039 951 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	受付時刻 Time mailed	時(hour)	分(Minute)	郵便料金 合計金額 Postage Paid	諸料金 円(yen)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo					総重量 Total gross weight g				
Postal Code 135-0064					To (Addressee) Name & Address Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul				
TEL +82-70-8094-1892					Postal Code 06080				
FAX					Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5519-0446	
Height Meter					1		USD12.00	FAX 010-5519-0446	
Health food					3		USD12.75	内容品種別 Contents type	
Health food					3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
Health food					3		USD12.75	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
								<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
					日本円換算合計 (円) Total Value				
					5025 Yen				
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開扱される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.					<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物				
<input checked="" type="checkbox"/> ご署名 Signature of the sender					この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
					ご注意! この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。				
					(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.				
					社員確認用 <input type="checkbox"/> • 航空危険物の 説明、確認 • 輸出申告対象 (20万円超) か 確認				

山折り後 専用パウチに入れてください

## 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

## 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
  - ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
  - ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

## 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN245039951JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul 06080, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
TEL 010-5519-0446      FAX 010-5519-0446					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter Health food Health food Health food			1 3 3 3	USD 12.00 USD 4.25 USD 4.25 USD 4.25	USD 12.00 USD 12.75 USD 12.75 USD 12.75
<b>総合計</b> (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 0 3 9 9 5 1 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 245 039 951 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額		郵便料金	諸料金
				総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid	
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul</p>							
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 06080 Country KOREA			
TEL +82-70-8094-1892	FAX						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5519-0446 FAX 010-5519-0446
Height Meter				1	USD12.00	内容品種別 Contents type	
Health food				3	USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	
Health food				3	USD12.75	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	
Health food				3	USD12.75	<input type="checkbox"/> 収送品 Returned goods	
No commercial value for customs purpose only.							商品見本 Commercial sample
							その他 Others
							書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value
							5025 Yen

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces  
番目 / 個中  
Total number of pieces

ご依頼主控えへの署名は不要です

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
日付印 Date Stamp	
 * E N 2 4 5 0 3 9 9 5 1 J P *	

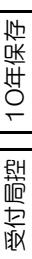


お問い合わせ番号 (item number) : EN 245 039 951 JP

\* 切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受付局控 (Post office's copy)										
 * E N 2 4 5 0 3 9 9 5 1 J P *										
<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>ご依頼主</p>										
135-0064	JAPAN									
TEL +82-70-8094-1892	FAX									
<p>内容品詳細 HSコード 適度額 個数</p> <p>正味重量 価格 損害要償額 (円)</p> <p>お届け先 Postal Code 06080 Country KOREA</p>										
<p>TEL 010-5519-0446 FAX 010-5519-0446</p>										
<table border="1"> <tr> <td>Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul</td> <td>田 (yen) 総重量 (Gross Weight)</td> <td>田 (yen) 郵便料金 (円) 諸料金 (円)</td> </tr> <tr> <td>お届け先 Postal Code 06080 Country KOREA</td> <td>田 (yen) 合計 (円) (Postage)</td> <td>田 (yen) 受付日印 Date Stamp</td> </tr> <tr> <td></td> <td>日本円換算額合計 (円)</td> <td>5025</td> </tr> </table>		Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul	田 (yen) 総重量 (Gross Weight)	田 (yen) 郵便料金 (円) 諸料金 (円)	お届け先 Postal Code 06080 Country KOREA	田 (yen) 合計 (円) (Postage)	田 (yen) 受付日印 Date Stamp		日本円換算額合計 (円)	5025
Hyunseok Kim Hyunseok Kim Room 2702, Building 102, Hyundai I-Park Apartment, 640 Yeongdong-daero, Gangnam-gu, Seoul	田 (yen) 総重量 (Gross Weight)	田 (yen) 郵便料金 (円) 諸料金 (円)								
お届け先 Postal Code 06080 Country KOREA	田 (yen) 合計 (円) (Postage)	田 (yen) 受付日印 Date Stamp								
	日本円換算額合計 (円)	5025								
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>										
<p><input type="checkbox"/> 贈物 Gift</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods</p> <p><input type="checkbox"/> 収送品 Returned goods</p>										
<p><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample</p> <p><input type="checkbox"/> その他 Others</p> <p><input type="checkbox"/> 書類 Documents</p>										
<p>受付局控 10年保存</p>										

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 247 068 876 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)	2023 03 17

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

### To (Addressee) Name & Address

Hyunseok Kim  
Hyunseok Kim  
3rd floor,  
320-4, Yangbeol-ro, Opo-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do,  
Coffee Makers

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 12795

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

内容品の価格  
Value

TEL 010-5519-0446

FAX 010-5519-0446

Height Meter

1

USD 12.00

Health food

3

USD 12.75

Health food

3

USD 12.75

Health food

3

USD 12.75

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN247068876JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Hyunseok Kim Hyunseok Kim 3rd floor, 320-4, Yangbeol-ro, Opo-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do, Coffee Makers 12795, KOREA					
TEL 010-5519-0446      FAX 010-5519-0446					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter Health food Health food Health food			1 3 3 3	USD 12.00 USD 4.25 USD 4.25 USD 4.25	USD 12.00 USD 12.75 USD 12.75 USD 12.75
<b>総合計</b> (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



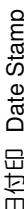
\* E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P \*

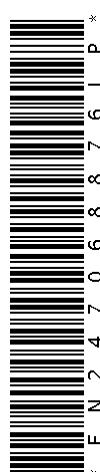
お問い合わせ番号  
(item number) EN 247 068 876 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Hyunseok Kim Hyunseok Kim 3rd floor, 320-4, Yangbeol-ro, Opo-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do, Coffee Makers</p>								
Postal Code 135-0064			JAPAN			Postal Code 12795		
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-5519-0446
Height Meter				1		USD12.00	FAX 010-5519-0446	
Health food				3		USD12.75	内容品種別 Contents type	
Health food				3		USD12.75	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	
Health food				3		USD12.75	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	
<b>No commercial value for customs purpose only.</b>								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces  番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

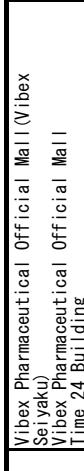
EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください 	



お問い合わせ番号 (item number) : EN 247 068 876 JP

\* 切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受付局控 (Post office's copy)	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主	
お届け先 Hyunseok Kim Hyunseok Kim 3rd floor, 320-4, Yangbeol-ro, Opo-eup, Gwangju-si, Gyeonggi-do, Coffee Makers	
郵便番号 Postal Code 12795	
国名 Country KOREA	
お問い合わせ番号 (item number) : EN 247 068 876 JP * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
損害要償額 (円) USD12.00	
郵便料金 (円) USD12.75	
諸料金 (円) USD12.75	
合計金額 (円) USD12.75	
稲荷量 (kg) 0.00	
合計 (kg) 0.00	
開封日付印 Date Stamp	
日本円換算額合計 (円) 5025	
No commercial value for customs purpose only.	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
 * E N 2 4 7 0 6 8 8 7 6 J P *	
	
	
受付局控 10年保存	

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 4 7 1 0 8 5 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 471 085 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17	Date mailed Time mailed	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額	諸料金 Postage Paid
------------------------------	--	----------------------------	---------------------	----------	------------	--------------	---------------------

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 06276

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value
Health food			3		USD15.45
Health food			3		USD12.27

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246471085JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> <b>Invoice No.</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Sera Yoon Sera Yoon 221 Seolleung-ro, Gangnam-gu, Seoul (Dogok-dong, Dogok Rexle Apartment) 211-1104 06276, KOREA					
TEL +82-70-8094-1892      FAX					
TEL 010-6256-9800      FAX 010-6256-9800					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food			3 3	USD USD 5.15 4.09	USD USD 15.45 12.27
<b>総合計</b> (Total)			6		USD 27.72

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially  JAPAN POST

A standard linear barcode is positioned horizontally across the page. It consists of vertical black bars of varying widths on a white background. The barcode is used to identify the specific issue of the journal.

お問い合わせ番号  
(item number) FN 246 471 085 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2023 03 17	郵便料金	諸料金			
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		損害要償額	合計金額 Postage Paid				
		総重量 Total gross weight	g				
		To (Addressee) Name & Address Sera Yoon Sera Yoon 221 Seolleung-ro, Gangnam-gu, Seoul (Dogok-dong, Dogok Rexle Apartment) 211-1104					
Postal Code 135-0064		Postal Code 06276					
TEL +82-70-8094-1892	JAPAN		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6256-9800
Health food				3		USD15.45	FAX 010-6256-9800
Health food				3		USD12.27	内容品種別 Contents type
							<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			2772 Yen
ご依頼主控えへの署名は不要です							

..... **※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。** .....

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書(Sender's Copy)  
正に受領いたしました。

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX JAPAN

【社員の方へ】  
月付印を押印し、お客様へお渡しください。

社員の方へ お仕切りを押印してお書き下さい

A standard 1D barcode is positioned vertically on the right side of the page, consisting of a series of black horizontal lines of varying widths on a white background.

お問い合わせ番号(item number): EN 246 471 085 JP

× どう一緒に郵便局にご提出ください

Postal Code 06276

HARADA

Country: KOREA

TEL010-6256-9800		FAX 010-6256-9800	
損害要領額 (円)		郵便料金 (円)	
価格	USD5.45	田 (ven)	田 (ven)
USD2.27	<input type="checkbox"/> 贈物 <input type="checkbox"/> 商品見本 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 運送品 <input type="checkbox"/> 書類	総重量 (Gross Weight)	合計 (円) (Bestellpreis)
			田 (ven)
			受付日印 Date Stamp
		日本円換算額合計 (円)	2772

A standard linear barcode is positioned vertically on the left side of the page. It consists of a series of vertical black bars of varying widths on a white background.

内容品は危険物に該当しません。骨董物の確認のため、開梱される場合があることに留意します。

10年保存  
受付局控

10年保存

sample

内



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 6 5 2 1 7 0 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 245 652 170 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)	2023 03 17

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金	諸料金
総重量 Total gross weight			合計金額	Postage Paid
			円 (yen)	

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 39019

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-9854-1904

FAX 010-9854-1904

Health food

内容品種別  
Contents type

Health food

贈物  
Gift

Health food

販売品  
Sale of goods

返送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

No commercial value for customs purpose only.

日本円換算合計 (円)  
Total Value 2616 Yen

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN245652170JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Esther Park Esther Park Room 202, Buguk Greenville, 9-4, Dongseo 6-gil, Gunwi-eup, Gunwi-gun, Gyeongsangbuk-do (Gunwi-eup) 39019, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
TEL 010-9854-1904      FAX 010-9854-1904					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			2 2 2	USD 4.36 USD 4.36 USD 4.36	USD 8.72 USD 8.72 USD 8.72
<b>総合計</b> (Total)			6		USD 26.16

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is located at the top of the page, consisting of vertical black lines of varying widths on a white background.

お問い合わせ番号  
(item number) FN 245 652 170 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
					To (Addressee) Name & Address			
					Esther Park Esther Park Room 202, Buguk Greenville, 9-4, Dongseo 6-gil, Gunwi-eup, Gunwi-gun, Gyeongsangbuk-do (Gunwi-eup)			
Postal Code 135-0064		JAPAN			Postal Code 39019			
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-9854-1904	
Health food				2	USD8.72		FAX 010-9854-1904	
Health food				2	USD8.72		内容品種別 Contents type	
Health food				2	USD8.72		<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		日本円換算合計 (円) Total Value 2616 Yen		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

-----  初回難し後 上部はご依頼主様としてお取いくください 下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください  -----

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書(Sender's Copy)  
正に受領いたしました。

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

135-0064 JAPAN

社員の方へ お付印を押印 お客さまへお渡しください。

A standard 1D barcode is positioned vertically on the right side of the page, consisting of a series of horizontal black lines of varying widths.

お問い合わせ番号(item number): EN 245 652 170 JP

<p>Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL: +82-70-8094-1892</p> <p>135-0064</p>		<p>TEL: 010-9854-1904</p> <p>FAX 010-9854-1904</p> <p>JAPAN</p>		<p>TEL: 010-9854-1904</p> <p>FAX 010-9854-1904</p> <p>KOREA</p>	
<p>お届け先 Postal Code 39019</p>		<p>正味重量 H.Sコード 原産国 個数</p>		<p>郵便料金 (円) 郵便要賞額 (円) 郵便料金 (円)</p>	
<p>内容品詳細 Health food</p>		<p>2 2 2</p>		<p>US\$8.72 US\$8.72 US\$8.72</p>	
<p>Health food</p>		<p><input type="checkbox"/> 食物 <input checked="" type="checkbox"/> 貨物品 <input type="checkbox"/> 送達品</p>		<p>円 (yen) 合計 (円) (Postage)</p>	
<p>Health food</p>		<p><input type="checkbox"/> 商品原本 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 書類</p>		<p>円 (yen) 合計 (円) (Postage)</p>	
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>		<p>日本円換算額合計 (円)</p>		<p>受付日付印 Date Stamp</p>	
		<p>2616</p>			
<p> * E N 2 4 5 6 5 2 1 7 0 J P *</p>					
<p>ご注文は危険物に該当しません。危険物の履歴のため、制限される恐れがあることにご同意します。</p>					
<p></p>					
<p>受付局控 10年保存</p>					

■ 内容品は危険物に該当しません。骨格物の確認のため開缺される場合はあることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 3 9 9 9 4 9 1 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 243 999 491 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)	2023 03 17

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

### To (Addressee) Name & Address

Yoo Jeong-bok  
Yoo Jeong-bok  
Room 2303, Building 509, 93  
Solbit-ro, Seo-gu, Incheon (Cheongna-dong, Cheongna SK VIEW)

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 22765

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3010-3018

FAX 010-3010-3018

Health food

1

USD4.46

内容品種別  
Contents type

贈物  
Gift

販売品  
Sale of goods

収送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

Health food

1

USD4.46

Health food

1

USD4.46

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN243999491JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Yoo Jeong-bok Yoo Jeong-bok Room 2303, Building 509, 93 Solbit-ro, Seo-gu, Incheon (Cheongna-dong, Cheongna SK VIEW) 22765, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> Invoice No.			
TEL 010-3010-3018      FAX 010-3010-3018					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			1 1 1	USD 4.46 USD 4.46 USD 4.46	USD 4.46 USD 4.46 USD 4.46
<b>総合計 (Total)</b>			3		USD 13.38

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is positioned horizontally across the page, centered below the journal title and above the table of contents. It is used for tracking and identification of the publication.

お問い合わせ番号  
(item number) FN 243 999 491 JP

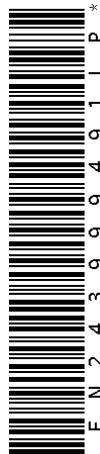
From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight			合計金額 Postage Paid			
Postal Code 135-0064		To (Addressee) Name & Address Yoo Jeong-bok Yoo Jeong-bok Room 2303, Building 509, 93 Solbit-ro, Seo-gu, Incheon (Cheongna-dong, Cheongna SK VIEW)			Postal Code 22765			
TEL +82-70-8094-1892	JAPAN		Country KOREA			TEL 010-3010-3018 FAX 010-3010-3018		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type	
Health food				1		USD4.46	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
Health food				1		USD4.46	<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
Health food				1		USD4.46	<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value	1338 Yen
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です				番目 / 個中 Total number of pieces				

※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください

EMS受取書(Sender's Copy) 正に受領いたしました。	日付印 Date Stamp
--------------------------------------	----------------



お問い合わせ番号(item number): EN 243 999 491 JP



内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 3 3 3 5 8 4 6 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 243 335 846 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
2-4-32 Aomi	2023 03 17
Koto-ku	
Tokyo	

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金	諸料金
総重量 Total gross weight	g		合計金額	Postage Paid

## To (Addressee) Name & Address

Kim Sook-yei  
Kim Sook-yei  
Lottery  
shop, 23, Wolgye-ro 7na-gil, Gangbuk-gu,  
Seoul (Mia-dong)

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 01219

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value
Health food			1		USD4.62

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の説明・確認  
・輸出申告対象(20万円超)か確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

De 差出人 Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) 差出人氏名 Nom	通関用の差出入参照番号(ある場合のみ) Référence en douane de l'expéditeur (si elle existe)	郵便物番号(バーコード番号など) N° de l'envoi (code à barres, s'il existe) EN243335846JP   職権により開くことができる Peut être ouvert d'office	
		Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) 差出事業者名 Société/Firme	
		Time 24 Building 住所 2-4-32 Aomi Rue Koto-ku Tokyo	
		郵便番号 135-0064 Code postal	
		差出国名 Pays JAPAN	
受取人 Kim Sook-yi 受取人氏名 Nom À 受取事業者名 Société/Firme Lottery 住所 23, Wolgye-ro 7na-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong) Rue	輸入者のタックスコード、VAT番号等(記載は任意です。) Référence de l'importateur (si elle existe) (code fiscal/n° de TVA/code de l'importateur) (facultatif)		
	輸入者連絡先(電話、FAX、e-mail) N° de téléphone/fax/e-mail de l'importateur (si connus) 010-3374-5465 010-3374-5465		
	名あて国 KOREA Pays		
	内容品の詳細な記載 Description détaillée du contenu (1)		
	数量 Quantité (2) Poids net(en g) (3)		
Health food	1	価格 Valeur (5) USD 4.62	商品の場合のみ記載 Pour les envois commerciaux seulement 国際貿易商品の分類コード(HSコード) N° tarifaire du SH (7) 物品の原産国 Pays d'origine des marchandises (8)
		総重量 Poids brut total (4)	総額 Valeur totale (6) USD 4.62
次の内容品種別の枠内にX印をつけてください。 Catégorie de l'envoi (10)			
<input type="checkbox"/> 贈物 Cadeau <input checked="" type="checkbox"/> 商品 Article <input type="checkbox"/> 返送品 Retour de marchandise		<input type="checkbox"/> 商品見本 Echantillon commercial <input type="checkbox"/> その他 Autre <input type="checkbox"/> 書類 Document	
説明 Explication: <b>No commercial value for customs purpose only.</b>			
備考 Observations (11):			
下記署名者は、この税関告知書の記載事項が正確なこと、及びこの郵便物に郵便法令により禁止されている危険品を入れていないことを保証します。 Je certifie que les renseignements donnés dans la présente déclaration en douane sont exacts et que cet envoi contient aucun objet dangereux ou interdit par la législation ou la réglementation.			
免許 Licence (12) 免許番号 N°(s) de la/des licences	証明書 Certificat (13) 証明番号 N°(s) du/des certificats	インボイス Facture (14) インボイス番号 N° de la facture	差出人の署名及び日付 Date et signature de l'expéditeur (15)

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN243335846JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> <b>Invoice No.</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Kim Sook-yi Kim Sook-yi Lottery shop, 23, Wolgye-ro 7na-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong) 01219, KOREA					
TEL +82-70-8094-1892      FAX					
TEL 010-3374-5465      FAX 010-3374-5465					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.62	USD 4.62
<b>総合計</b> (Total)			1		USD 4.62

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

封緘により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 3 3 3 5 8 4 6 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 243 335 846 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金																								
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid																								
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Kim Sook-yi Kim Sook-yi Lottery shop, 23, Wolgye-ro 7na-gil, Gangbuk-gu, Seoul (Mia-dong)</p>																																
Postal Code 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX			JAPAN			Postal Code 01219																										
<p>Country KOREA</p> <p>内容品の詳細な記載 Detailed description of contents</p> <table border="1"> <tr> <td>HSコード HS tariff number</td> <td>内容品の原産国 Country of origin of goods</td> <td>内容品の個数 Number of items contained</td> <td>正味重量 Net weight</td> <td>内容品の価格 Value</td> <td>TEL 010-3374-5465</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td>USD4.62</td> <td></td> <td>FAX 010-3374-5465</td> </tr> <tr> <td colspan="5"> <p>内容品種別 Contents type</p> <p><input type="checkbox"/> 贈物 Gift  <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods  <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</p> </td> <td> <p><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample  <input type="checkbox"/> その他 Others  <input type="checkbox"/> 書類 Documents</p> </td> </tr> <tr> <td colspan="5">No commercial value for customs purpose only.</td> <td>日本円換算合計 (円) Total Value 462 Yen</td> </tr> </table>									HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3374-5465			1	USD4.62		FAX 010-3374-5465	<p>内容品種別 Contents type</p> <p><input type="checkbox"/> 贈物 Gift  <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods  <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</p>					<p><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample  <input type="checkbox"/> その他 Others  <input type="checkbox"/> 書類 Documents</p>	No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 462 Yen
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3374-5465																											
		1	USD4.62		FAX 010-3374-5465																											
<p>内容品種別 Contents type</p> <p><input type="checkbox"/> 贈物 Gift  <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods  <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods</p>					<p><input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample  <input type="checkbox"/> その他 Others  <input type="checkbox"/> 書類 Documents</p>																											
No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 462 Yen																											
<p><input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.</p>			<p><input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物</p>			<p>この郵便物は Number of this pieces</p> <p>番目 / 個中 Total number of pieces</p>																										
<p>ご依頼主控えへの署名は不要です</p>																																

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。			日付印 Date Stamp			* E N 2 4 3 3 3 5 8 4 6 J P *		
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。</p>			<p>切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください</p>			<p>お問い合わせ番号 (item number) : EN 243 335 846 JP</p>			
<p>JAPAN</p>			<p>Country KOREA</p>			<p>TEL 010-3374-5465 FAX 010-3374-5465</p>			
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。</p>			<p>切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください</p>			<p>お届け先 Postal Code 01219</p>			
<p>JAPAN</p>			<p>Country KOREA</p>			<p>TEL 010-3374-5465 FAX 010-3374-5465</p>			
<p>内容品詳細 Health food</p>			<p>HSコード 正味重量 価格 USD4.62</p>			<p>損害要償額 (円) 合計金額 (円) 諸料金 (円)</p>			
<p>Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX</p>			<p>1</p>			<p>贈物 <input type="checkbox"/> 販売品 <input checked="" type="checkbox"/> 返送品 <input type="checkbox"/></p>			
<p>内容品詳細 Health food</p>			<p>総重量 USD4.62</p>			<p>総重量 (Gross Weight) 合計 (Postage)</p>			
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>			<p>日本円換算額合計 (円) 462</p>			<p>受付日付印 Date Stamp</p>			
<p><input type="checkbox"/> 受付局控 10年保存</p>									
<p></p>									
<p>* E N 2 4 3 3 3 5 8 4 6 J P *</p>									

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 4 2 1 2 5 5 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 245 421 255 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年 (Year) 2023	Date mailed 月 (Month) 03	日 (Date) 17	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額	諸料金 Postage Paid
Vibex Pharmaceutical Vibex Pharmaceutical Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Vibex Seiyaku Vibex Seiyaku		総重量 Total gross weight		g			円 (yen)
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address		Kyungran Song Kyungran Song Room 1004, Building 104, 190, Jeonnong-ro, Dongdaemun-gu, Seoul (Jeonnong-dong, Jeonnong-dong Samsung Apartment)			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA		Postal Code 02505			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-2511-2862	商品見本 Commercial sample	
Health food				1		USD4.12	FAX 010-2511-2862	その他 Others	
							日本円換算合計 (円) Total Value	書類 Documents	
							412 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> • 航空危険物の 説明・確認 • 輸出申告対象 (20万円超) か 確認	
ご署名 Signature of the sender									

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN	<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN245421255JP				
	<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS				
<b>お届け先 (Addressee):</b> Kyungran Song Kyungran Song Room 1004, Building 104, 190, Jeonnong-ro, Dongdaemun-gu, Seoul (Jeonnong-dong, Jeonnong-dong Samsung Apartment) 02505, KOREA	<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>				
	<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.				
TEL +82-70-8094-1892	FAX				
TEL 010-2511-2862	FAX 010-2511-2862				
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.12	USD 4.12
<b>総合計 (Total)</b>			1		USD 4.12

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

JAPAN 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is located at the top of the page, spanning most of the width. It is used for document tracking and identification.

お問い合わせ番号  
(item number) EN 245 421 255 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2023   03   17	損害要償額		郵便料金	諸料金	
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight		合計金額 Postage Paid			
		To (Addressee) Name & Address Kyungran Song Kyungran Song Room 1004, Building 104, 190, Jeonnong-ro, Dongdaemun-gu, Seoul (Jeonnong-dong, Jeonnong-dong Samsung Apartment)					
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 02505			
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	
				1	g	USD4.12	
						TEL 010-2511-2862	
						FAX 010-2511-2862	
						内容品種別 Contents type	
						<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
						<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others
						<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents
						日本円換算合計 (円) Total Value	
						412 Yen	
		No commercial value for customs purpose only.					
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開披される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

切り難い後 上部はご依頼主控としてお取いください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。

### FMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書(Sender's Copy)

正に受領いたしました。

135-0064 JAPAN

TEL +82-70-8094-1892 FAX  
お対印を捺印し、お書き込みへお渡しください。

田付印 Date Stamp



お問い合わせ番号(item number): EN 245 421 255 JP

<p>Vibex Pharmaceutical   Vibex Seiyaku Vibex Pharmaceutical   Vibex Seiyaku Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo</p> <p>TEL +82-70-8094-1892</p> <p>135-0064</p> <p>お届け先 Postal Code 02505</p>		<p>Kyungran Song Kyungran Song Room 1004, Building 104, 190, Jeondong-ro, Dongdaemun-gu, Seoul (Jeonmung-dong Samsung Apartment)</p> <p>Country KOREA</p> <p>TELE010-2511-2862 FAX 010-2511-2862</p>	
<p>内容品詳細 Health food</p>		<p>HSコード 原産国 個数</p> <p>1</p>	<p>正味重量 価格 損害要償額 (円)</p> <p>1 USD9.12</p>
		<p><input type="checkbox"/> 貨物 <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 <input type="checkbox"/> 返送品</p>	<p><input type="checkbox"/> 商品見本 <input type="checkbox"/> その他 <input type="checkbox"/> 複数</p>
		<p>日本円換算額合計 (円)</p> <p>412</p>	<p>田 (yen) 合計 (円) (Postage)</p> <p>田 (yen) 受付日付田 Date Stamp</p>
<p>No commercial value for customs purpose only.</p>			

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開梱される場合があることに同意します。



# 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 6 4 4 9 8 8 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 644 988 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 Date mailed
	年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)	2023 03 17
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku)	
Time 24 Building	
2-4-32 Aomi	
Koto-ku	
Tokyo	

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

## To (Addressee) Name & Address

Hyea Kim  
Hyea Kim  
Building 1305, Room 504, 30, Pangyowon-ro 82beon-gil, Bundang-gu,  
Seongnam-si,  
Gyeonggi-do (Unjung-dong, Sanun Village 13  
Danji Apt.)

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 13540

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6375-1263
Health food			1		USD4.37	FAX 010-6375-1263
Health food			1		USD4.37	内容品種別 Contents type
Health food			1		USD4.37	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
						<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目 / 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246644988JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Hyea Kim Hyea Kim Building 1305, Room 504, 30, Pangyowon-ro 82beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Unjung-dong, Sanun Village 13 Danji Apt.) 13540, KOREA					
TEL 010-6375-1263      FAX 010-6375-1263					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
<b>総合計</b> (Total)			3		USD 13.11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



## ご依頼主控え (Sender's Copy①)

**JAPAN** 職権により開くことがあります  
May be opened officially

**JAPAN POST**

A standard linear barcode is positioned horizontally across the page. It is used to encode the journal's title and the specific issue number.

お問い合わせ番号  
(item number) FN 246 644 988 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年(Year) 2023	Date mailed 月(Month) 03	日(Date) 17	損害要償額	郵便料金	諸料金
Vibex Pharmaceutical Vibex Pharmaceutical Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		(Vibex Seiyaku) (Vibex Seiyaku)		総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid
				<b>To (Addressee) Name &amp; Address</b>			
				Hyea Kim Hyea Kim Building 1305, Room 504, 30, Pangyowon-ro 82beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Unjung-dong, Sanun Village 13 Danji Apt.)			
				Postal Code 13540			
Postal Code 135-0064		JAPAN					
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6375-1263
Health food				1		USD4.37	FAX 010-6375-1263
Health food				1		USD4.37	内容品種別 Contents type
Health food				1		USD4.37	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods
							<input type="checkbox"/> その他 Others
							<input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 書類 Documents
				日本円換算合計 (円) Total Value			
				1311 Yen			
				No commercial value for customs purpose only.			
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces			
				番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

.....**※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。**.....

## EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

1135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX

社員の方へ】 付印を押印し、お客様へお渡しください。

付印 Date Stamp



お問い合わせ番号(item number): EN 246 644 988 JP





## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 7 0 2 1 7 8 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 702 178 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17
------------------------------	--

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 35011

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff  
number

内容品の原産国  
Country of origin  
of goods

内容品の個数  
Number of items  
contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3906-9215

FAX 010-3906-9215

Health food

3

USD 14.22

内容品種別  
Contents type

贈物  
Gift

販売品  
Sale of goods

返送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

No commercial value for customs purpose only.

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17  
作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246702178JP  <b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS  <b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> <b>有償 (Commercial value)</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>無償 (No Commercial value)</b> <input type="checkbox"/> <b>贈物 (Gift)</b> <input type="checkbox"/> <b>商品見本 (Sample)</b> <input type="checkbox"/> <b>その他 (Other)</b> <b>Invoice No.</b>			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Youngsun Ahn Youngsun Ahn Room 202, on the right, 2nd floor, 61, Daedunsan-ro 414beon-gil, Jung-gu, Daejeon Metropolitan City (Sanseong-dong) 35011, KOREA					
TEL +82-70-8094-1892      FAX					
TEL 010-3906-9215      FAX 010-3906-9215					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.74	USD 14.22
<b>総合計</b> (Total)			3		USD 14.22

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 7 0 2 1 7 8 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 702 178 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額		郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight					合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Youngsun Ahn Youngsun Ahn Room 202, on the right, 2nd floor, 61, Daedunsan-ro 414beon-gil, Jung-gu, Daejeon Metropolitan City (Sanseong-dong)</p>							
Postal Code 135-0064 JAPAN				Postal Code 35011			
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents  Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3906-9215 FAX 010-3906-9215
				3	USD14.22		内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
							<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents
							日本円換算合計 (円) Total Value 1422 Yen
No commercial value for customs purpose only.							
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces  番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。		* E N 2 4 6 7 0 2 1 7 8 J P *	



お問い合わせ番号 (item number) : EN 246 702 178 JP

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		EMS受付局控 (Post office's copy)	
135-0064	JAPAN	Country KOREA	TEL 010-3906-9215 FAX 010-3906-9215
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。		* E N 2 4 6 7 0 2 1 7 8 J P *	
内容品詳細  Health food		正味重量 Net weight USD14.22	損害要償額 Value 1422
		<input type="checkbox"/> 贈物  <input checked="" type="checkbox"/> 販売品  <input type="checkbox"/> 返送品	<input type="checkbox"/> 商品見本  <input type="checkbox"/> その他  <input type="checkbox"/> 書類
		お届け先 Postal Code 35011	日本円換算合計 (円) Total Value 1422
		日付印 Date Stamp	

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。

受付局控  
10年保存



□



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 3 3 8 7 3 6 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 246 338 736 JP

From (Sender) Name & Address	受付年月日 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17
------------------------------	--

受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 Postage Paid
総重量 Total gross weight	g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)  
Vibex Pharmaceutical Official Mall  
Time 24 Building  
2-4-32 Aomi  
Koto-ku  
Tokyo

Postal Code 135-0064

JAPAN

Postal Code 47712

TEL +82-70-8094-1892

FAX

Country KOREA

内容品の詳細な記載 Detailed description of contents

HSコード  
HS tariff number

内容品の原産国  
Country of origin of goods

内容品の個数  
Number of items contained

正味重量  
Net weight

g

内容品の価格  
Value

TEL 010-3355-9980

FAX 010-3355-9980

Health food

1 USD14.35

Health food

1 USD14.35

Health food

1 USD14.35

内容品種別  
Contents type

贈物  
Gift

売壳品  
Sale of goods

収送品  
Returned goods

商品見本  
Commercial sample

その他  
Others

書類  
Documents

No commercial value for customs purpose only.

この用紙は送り状です。  
専用パウチに入れてください。

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。  
I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.

20万円超 申告対象郵便物

この郵便物は  
Number of this pieces

ご注意!

ご署名 Signature of the sender

番目  
/ 個中  
Total number of pieces

(To Post and Customs Officer)  
This is EMS Dispatch Note.

社員確認用

・航空危険物の  
説明・確認  
・輸出申告対象  
(20万円超) か  
確認

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN246338736JP			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Seo Sang-deok Seo Sang-deok Building 106, Room 3004, Dongnae 3rd, SK VIEW, 183-3 Oncheon-dong, Dongnae-gu, Busan 47712, KOREA		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>  <b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
TEL 010-3355-9980      FAX 010-3355-9980					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food Health food Health food			1 1 1	USD 14.35 USD 14.35 USD 14.35	USD 14.35 USD 14.35 USD 14.35
<b>総合計</b> (Total)			3		USD 43.05

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 6 3 3 8 7 3 6 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 246 338 736 JP

From (Sender) Name & Address  Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b></p> <p>Seo Sang-deok Seo Sang-deok Building 106, Room 3004, Dongnae 3rd, SK VIEW, 183-3 Oncheon-dong, Dongnae-gu, Busan</p>								
Postal Code 135-0064			JAPAN			Postal Code 47712		
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-3355-9980
Health food				1		USD14.35	FAX 010-3355-9980	
Health food				1		USD14.35	内容品種別 Contents type	
Health food				1		USD14.35	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods	
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces  番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受取書 (Sender's Copy)		
	正に受領いたしました。		
135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
TEL +82-70-8094-1892	FAX		
<p>【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。</p>			



\* E N 2 4 6 3 3 8 7 3 6 J P \*

お問い合わせ番号 (item number) : EN 246 338 736 JP

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受付局控 (Post office's copy)																																																						
	正に受領いたしました。																																																						
135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp																																																				
TEL +82-70-8094-1892	FAX	TEL 010-3355-9980	FAX 010-3355-9980																																																				
<table border="1"> <tr> <td>内容品詳細</td> <td>HSコード</td> <td>原産国</td> <td>個数</td> <td>正味重量</td> <td>価格</td> <td>損害要償額 (円)</td> <td>郵便料金 (円)</td> <td>諸料金 (円)</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD14.35</td> <td>USD14.35</td> <td><input type="checkbox"/> 贈物</td> <td><input type="checkbox"/> 商品見本</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD14.35</td> <td>USD14.35</td> <td><input type="checkbox"/> 販売品</td> <td><input type="checkbox"/> その他</td> </tr> <tr> <td>Health Food</td> <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td>USD14.35</td> <td>USD14.35</td> <td><input type="checkbox"/> 返送品</td> <td><input type="checkbox"/> 書類</td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td>日本円換算額合計 (円)</td> <td>4305 Yen</td> </tr> <tr> <td colspan="6">No commercial value for customs purpose only.</td> <td>受付日付印 Date Stamp</td> <td></td> </tr> </table>				内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)	郵便料金 (円)	諸料金 (円)	Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 贈物	<input type="checkbox"/> 商品見本	Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 販売品	<input type="checkbox"/> その他	Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 返送品	<input type="checkbox"/> 書類							日本円換算額合計 (円)	4305 Yen	No commercial value for customs purpose only.						受付日付印 Date Stamp	
内容品詳細	HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)	郵便料金 (円)	諸料金 (円)																																															
Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 贈物	<input type="checkbox"/> 商品見本																																															
Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 販売品	<input type="checkbox"/> その他																																															
Health Food			1		USD14.35	USD14.35	<input type="checkbox"/> 返送品	<input type="checkbox"/> 書類																																															
						日本円換算額合計 (円)	4305 Yen																																																
No commercial value for customs purpose only.						受付日付印 Date Stamp																																																	
						受付局控	10年保存																																																
						<p>内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。</p> <input checked="" type="checkbox"/>																																																	



\* E N 2 4 6 3 3 8 7 3 6 J P \*

内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。



## 送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P \*

お問い合わせ番号

(item number) EN 245 589 049 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 年 (Year) 2023	Date mailed 月 (Month) 03	日 (Date) 17	受付時刻 Time mailed	時 (hour)	分 (Minute)	郵便料金 合計金額 Postage Paid	諸料金
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		総重量 Total gross weight	g		円 (yen)		
Postal Code 135-0064		JAPAN						Postal Code 18559	
TEL +82-70-8094-1892	FAX			Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6528-5588		
Health food				1		USD14.35	FAX 010-6528-5588		
Health food				1		USD14.35	内容品種別 Contents type		
Health food				1		USD14.35	<input type="checkbox"/> 贈物 Gift	<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample	
							<input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods	<input type="checkbox"/> その他 Others	
							<input type="checkbox"/> 収送品 Returned goods	<input type="checkbox"/> 書類 Documents	
							日本円換算合計 (円) Total Value		
							4305 Yen		
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		<b>ご注意!</b> この用紙は送り状です。 専用パウチに入れてください。		社員確認用 <input type="checkbox"/> • 航空危険物の 説明・確認 • 輸出申告対象 (20万円超) が 確認	
ご署名 Signature of the sender									

----- 山折り後、専用パウチに入れてください -----

### 【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

### 【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。  
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口に用意しております。

### 【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。



# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 17

作成地 (Place) : Tokyo

<b>ご依頼主 (Sender):</b> Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN		<b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN245589049JP			
		<b>送達手段 (Shipped Per):</b> EMS			
		<b>支払い条件 (Terms of Payment):</b>			
TEL +82-70-8094-1892      FAX		<b>備考 (Remarks):</b> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value) <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value) <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift) <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample) <input type="checkbox"/> その他 (Other) Invoice No.			
<b>お届け先 (Addressee):</b> Jeong Seong-geum Jeong Seong-geum Solar Field Office, 24-82, Seokpogongdan-gil, Ujeong-eup, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Ujeong-eup) 18559, KOREA					
TEL 010-6528-5588      FAX 010-6528-5588					
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 14.35	USD 14.35
Health food			1	USD 14.35	USD 14.35
Health food			1	USD 14.35	USD 14.35
<b>総合計</b> (Total)			3		USD 43.05

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Invoice: 1  
Please enclose in the pouch



# ご依頼主控え (Sender's Copy①)

J A P A N

職権により開くことがあります  
May be opened officially

JP JAPAN POST



\* E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P \*

お問い合わせ番号  
(item number) EN 245 589 049 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 17			損害要償額			郵便料金	諸料金
	総重量 Total gross weight						合計金額	Postage Paid
<p><b>To (Addressee) Name &amp; Address</b> Jeong Seong-geum Jeong Seong-geum Solar Field Office, 24-82, Seokpogongdan-gil, Ujeong-eup, Hwaseong-si, Gyeonggi-do (Ujeong-eup)</p>								
Postal Code 135-0064			JAPAN			Postal Code 18559		
TEL +82-70-8094-1892	FAX		Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food Health food Health food			HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-6528-5588 FAX 010-6528-5588
					1	USD14.35		内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods
					1	USD14.35		<input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents
					1	USD14.35		
No commercial value for customs purpose only.								
<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.			<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物			この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です								

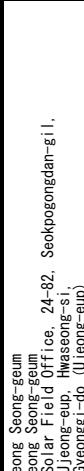
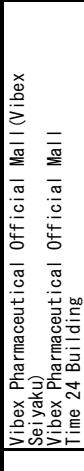
\* 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください \*

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受取書 (Sender's Copy)	
正に受領いたしました。	
135-0064	JAPAN
TEL +82-70-8094-1892	FAX
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客様へお渡しください。	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	



お問い合わせ番号 (item number) : EN 245 589 049 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください	
お届け先 Postal Code 18559 Country KOREA TEL 010-6528-5588 FAX 010-6528-5588	
切り離し後、両用紙ともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo ご依頼主	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
内容品詳細 Health Food Health Food Health Food	
HSコード HS tariff number	
正味重量 Net weight	
損害要償額 Value	
郵便料金 Postage	
合計金額 Total Value	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
内容品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input checked="" type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents <input type="checkbox"/>	
日本円換算額合計 (円) Total Value	
受付日印 Date Stamp	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
 * E N 2 4 5 5 8 9 0 4 9 J P *	
<img alt="QR code" data-bbox="	